

NUMERO 6484

UU. rechazarán la invitación de la Habana a mediar en el caso español

Preparase Madrid para gran ofensiva con la que intenta romper su sitio
Anuncian los insurgentes que ya comenzaron los ataques preliminares. Otro ataque en el sector de Osan rechazado, según los leales.

HENDAYA, Francia, noviembre 1. (P).—Despachos militares insurgentes desde Salamanca, decían hoy que el gobierno estaba concentrando numerosas tropas y equipo en los sectores del frente de Madrid para lanzar una ofensiva general con objeto de romper el sitio de la capital, que cumple un año en estos días.

Los despatches decían que las tropas leales habían comenzado ya sus ataques a las posiciones avanzadas insurgentes y algunos observadores anunciaron las intensas preparaciones para la ofensiva.

Los ataques preparatorios de las milicias leales, contra las posiciones insurgentes, en el sector de la Ciudad Universitaria, al oeste de Madrid, fueron apoyados por numerosos tanques. También atacaron los soldados de Mija en el sector de Cuesta de la Reina, a 20 millas al sur, y de Argüez, al sudeste.

Un comunicado insurgente decía que los legionarios de Franco habían atacado más allá de la selva Osan, en el sector de Sabiñanigo, al sur de la frontera francesa. Los despatches de Salamanca decían que casi 500 cadáveres de milicianos leales habían sido encontrados en los bordes de la selva, la cual fue ocupada por los insurgentes hace más de una semana.

Los despatches del gobierno decían que las milicias catalanas habían mostrado tal resistencia que el ataque había sido rechazado con grandes pérdidas para los asaltantes.

Las noticias llegadas a esta

frontera decían que en el resto de los sectores de Aragón había relativa tranquilidad. Es en esta región donde reposan las esperanzas del jefe de la rebelión, general Franco, de terminar la guerra civil, abriendo una brecha en territorio leal.

Tropas negras

MADRID, noviembre 1. (P).—Observadores leales informaron haber visto tropas negras, bajo el mando de oficiales italianos, en el frente del alto Aragón. Estos soldados no eran moros.

En el bajo Aragón las patrullas leales informaron que habían visto oficiales, que parecían ser extranjeros, vistiendo uniforme, no vistos en España antes de ahora.

Las tropas leales estaban ocupadas en reparar los daños ocasionados en sus trincheras por las recientes inundaciones.

Asturianos ejecutados

SALAMANCA, noviembre 1. (P).—Un gran número de miembros de la Brigada de Dinamizadores del gobierno, cogidos prisioneros en el frente de Asturias, fueron ejecutados en Cáceres. Antes de ser capturados ofrecieron una sangrienta resistencia.

Como en Italia

SEVILLA, noviembre 1. (P).—Los italianos de esta ciudad celebraron ayer el aniversario de la "marcha sobre Roma", asistiendo el general Queipo de Llano y demás autoridades. El jefe del fascio exterior, Souliotti, pronunció un discurso elogiando la epopeya española. El conde italiano, Con-

(Sigue en la sexta página)

A. EDEN PREVIENE A LOS DICTADORES QUE SU PAIS NO ACEPTARA MANDATOS DE NADIE

Ataca la diplomacia de Mussolini y Hitler en enérgicas frases. Declara que la no-intervención no ha favorecido a los rebeldes. Más barcos para el Mediterráneo

LONDRES, noviembre 1. (P).—El ministro de Estado, Anthony Eden, prometió hoy que Inglaterra irá "tan lejos como los Estados Unidos" en las medidas para terminar la guerra chino-japonesa y previno a los dictadores europeos de que Inglaterra nunca "aceptará mandatos de nadie".

Sin mencionar a Italia por su nombre, la declaración de Eden en la Cámara de los Comunes fue considerada como una respuesta a la demanda del primer Benito Mussolini de que se le devuelvan las colonias a Alemania y un ataque en frases fuertes a la diplomacia del reichsführer Hitler y Mussolini.

Poco antes de salir para la conferencia de Bruselas sobre el conflicto del Lejano Oriente, Eden declaró que Inglaterra "lira en esta difícil situación del Le-

jano Oriente tan lejos como los Estados Unidos y en completo acuerdo con éstos, no apresurándose a ir al frente, pero sin quedarse atrás".

El ministro dijo: "Creo que debo aclarar que la iniciativa para que se reuniera la conferencia de Bruselas no salió de nosotros, sino del gobierno de los Estados Unidos." Hizo notar que cualquier acción "que pueda ser adoptada acerca de la disputa del Lejano Oriente depende esencialmente de la cooperación de los Estados Unidos de América".

(Washington no ha interpretado las declaraciones del presidente Roosevelt y del Departamento de Estado sobre la disposición americana de "cooperar" con otras naciones para terminar la guerra "por medio de un acuerdo", como que significa que los Estados Unidos están preparados a tomar la iniciativa en la conferencia.)

Cambiando de la guerra en el Lejano Oriente a la perturbada situación Europea, Eden, con lo que describió como su "francamente desconcertante", declaró:

"La Cámara no hay duda que habrá observado que durante los últimos días un país que obtuvo como resultado de la gran guerra considerable acceso a territorio en Europa y también recibió ciertas concesiones territoriales, en África de los países que eran sus aliados en la gran guerra, está apoyando ahora la demanda de Alemania de que se le devuelvan sus posesiones africanas."

"Debo declarar francamente que no admitimos el derecho de gobierno alguno de pedirnos que hagamos una contribución cuando no hay la menor evidencia de que ese gobierno está preparado a hacer contribución alguna por su cuenta."

(Alemania perdió aproximadamente 1,080,000 millas cuadradas de posesiones coloniales—región de África, el sudeste, el Caucaso, Togoland y la isla de Nauru, Nueva Guinea y el oeste de Samoa en el Pacífico. (La única posesión alemana (Sigue en la octava página)

LAREDO BRU INAUGURA LA CONFERENCIA INTERAMERICANA DE RADIO EN LA HABANA

HABANA, Cuba, noviembre 1. (UP).—Buscando un frente unido de las naciones del Nuevo Mundo respecto a transmisiones y otras asignaciones de radio para presentarse a la reunión mundial el próximo año en El Cairo, Egipto, la Conferencia Interamericana de Radio fue oficialmente inaugurada hoy por el presidente Federico Laredo Bru.

Dando la bienvenida a los delegados de 15 países en la sesión inicial en la Cámara de Representantes, el presidente hizo hincapié en la necesidad de tener mayores facilidades para la prensa del hemisferio Occidental.

Al establecer esas facilidades, dijo, "no hay medio más adecuado ni más eficaz que las radio-comunicaciones."

También urgó la necesidad de defender "los intereses de los aficionados al radio quienes pueden contribuir a la hermandad de los países y a cuya iniciativa se debe en gran parte el progreso técnico de las radio-comunicaciones y el descubrimiento del vasto campo de las ondas cortas."

La delegación de los Estados Unidos, que incluye a varios asesores técnicos, está encabezada (Sigue en la segunda página)

Nicaragua envía 5,000 hombres a la zona en pleito

Honduras declara que tropas nicaragüenses equipadas van a la frontera

TEGUCIGALPA, Honduras, noviembre 1. (P).—Informes fiduciosos decían hoy que tropas nicaragüenses habían sido enviadas a la frontera entre Honduras y Nicaragua casi en vísperas de una conferencia mediadora, con participación de los Estados Unidos, para arreglar la disputa fronteriza de "la estampailla".

Los informes decían que 5,000 soldados completamente equipados habían sido despachados ya a la frontera.

Fuentes hondureñas dijeron que tal movimiento de tropas violaba el acuerdo de 7 de septiembre en el cual las dos naciones prometieron no enviar fuerzas militares a su frontera.

(La disputa limítrofe adquirió prominencia cuando Nicaragua emitió una estampilla aérea que airados hondureños dijeron que mostraba una sección de Honduras dentro de la frontera de Nicaragua.)

(Cuando la excitación entre las (Sigue en la octava página)

ROOSEVELT INTERESADO EN CAMBIOS PRO MEJOR SERVICIO MARITIMO A H. AMERICA

WASHINGTON, noviembre 1. (P).—Un vocero de la Comisión Marítima dijo hoy que el presidente Roosevelt está "grandemente interesado" en los proyectos de cambios en las rutas de la marina de los Estados Unidos para mejorar el servicio a Hispano América.

Al efecto comentó una declaración hecha por Mr. Roosevelt en Hyde Park el sábado, acerca de que el presidente está trabajando con la Comisión Marítima para inaugurar una línea de vapores por la costa atlántica de Sud América, para servicio más rápido y más cómodo que lo que permiten las actuales facilidades.

El vocero también recordó que James Roosevelt, hijo del presidente, hace algún tiempo había expresado el interés de su padre en el proyecto, en una conferencia con funcionarios de la Comisión Marítima.

Según los proyectos, cambios, tres grandes barcos de lujo de la Panam Pacific Line serían retirados del recorrido New York-California y puestos en servicio en la Nueva York y Buenos Aires, al mismo tiempo que los "Santas" de la compañía Grace serían puestos en servicio entre Nueva York y las Antillas.

Los barcos de la Grace sustituirían a los más pequeños de la Red D Line, tocando en Puerto Rico y puertos mexicanos y venezolanos.

El vocero apoyó la declaración en que Mr. Roosevelt dijo que creía que habría tal servicio de vapores el año próximo.

El vocero dijo que la Comisión Marítima está activando sus estudios para determinar "tan pronto como sea posible que forma tomarían las proyectadas reformas."

Declinó predecir, sin embargo, la fecha aproximada en que los planes para el nuevo servicio serían anunciados. Hace unas semanas, un comisionado dijo que ce-

EL ELECTORADO NEOYORQUINO DECIDIRA HOY ENTRE F. LA GUARDIA Y MAHONEY

Pídesese a 'Kent un nuevo "mensaje" sobre Puerto Rico

Farley quiere substituir por otro el mensaje esquimal en el mural de R. Kent

DELEGADO DE ALASKA ENVIO UNA PROTESTA

Kent dice que su fresco sobre Pto. Rico es un exponente de "sentido común"

WASHINGTON, noviembre 1. (P).—El Departamento de Correos informó hoy que había hecho uso de sus poderes de censura en relación con el mural de Rockwell Kent que ha sido motivo de una controversia y en el cual se expone el criterio del autor en cuanto a la "entrega del correo en los trópicos."

En una carta al delegado Anthony Diamond de Alaska, W. E. Reynolds dijo que el Administrador General de Correos, James A. Farley había solicitado de Kent que sometiera — en inglés — en vez de en esquimal — un substituto para el mensaje que hay en el mural que aparece en el nuevo edificio del Departamento de Correos en esta ciudad.

El mensaje que se supone fue enviado por un esquimal a un puertorriqueño sugiere que ambos pueblos deben de "cambiar jefes." Después añade: "Eso sólo puede hacernos iguales y libres."

Oposiciones

El mensaje originó una tormenta de oposiciones de parte de funcionarios puertorriqueños y de Mr. Diamond. Los puertorriqueños han encontrado faltas al referido mural y uno de ellos dijo que Mr. Kent había tratado de crear la impresión de que todos los puertorriqueños son africanos.

"Si la inscripción que ha motivado las protestas tiene algún significado éste es que los nativos de Alaska piden al pueblo de Puerto Rico que cambie de jefe, esto es, que se rebela y establece su independencia y que los naturales de Alaska desean hacer lo mismo" — escribió Mr. Diamond.

—Yo me opongo a que se atribuya a alguno de aquellos que yo (Sigue en la sexta página)

LOS PRINCIPALES CANDIDATOS



Fiorello H. La Guardia



Jeremiah T. Mahoney



Harold W. Hastings



Thomas E. Dewey

Los comités hispanos cerraron anoche con discursos su campaña en New York

Celebróse una parada Pro-García Rivera en Harlem. El Dr. J. N. Cesteros se dirigió al electorado. El Dr. C. Barrera habla en favor de Thomas E. Dewey

Los comités hispanos de campaña que han intervenido en favor de los diferentes candidatos en esta justa política dieron anoche por terminadas sus labores y se preparaban para entrar en acción a las seis de la mañana, hora en que serán abiertos los colegios electorales.

A las seis de la tarde de ayer se llevó a cabo una parada en la que participaron muchos miembros del Frente Unido que respaldan la candidatura del Lido. Oscar García Rivera, candidato al puesto de miembro de la Asamblea en Albany por el partido Republicano-Fusionista. Esta parada recorrió las principales calles de la barriada de Harlem y terminó en la esquina de la calle 116 y Lexington Ave., donde se celebró un gran mitin en el que participaron el Lido, García y el alcalde de la Guardia.

El Lido, García Rivera dijo ayer a un representante de LA PRENSA que espera vencer en el Distrito No. 17 sobre el candidato demócrata Mayer Alterman por una mayoría de unos tres mil votos.

—Hay gran entusiasmo en Harlem — dijo — y todos los que defienden mi candidatura están trabajando activa y desinteresadamente.

Campaña pro Mahoney

El doctor J. N. Cesteros, director de la campaña entre los hispanos de Nueva York en favor de Mahoney y Schneider-Taylor pronunció anoche un discurso por radio en el que dijo las gracias a todos aquellos que han participado en la campaña y se refirió a la campaña de 1936 en la que Franklin D. Roosevelt resultó reelecto. Después habló de Mr. Jeremiah T. Mahoney diciendo que éste era el candidato demócrata y que había sido un individuo que, habiendo nacido en la pobreza, se impulsó hasta ocupar puestos de gran importancia. En una parte de su discurso el doctor Cesteros dijo:

"Debéis votar por Mahoney, por Taylor y por Schneider, porque esta es la combinación que habrá de devolver a nuestra ciudad una administración honrada e imparcial; una administración que fiel a la política del presidente Roosevelt, dé representación al pueblo pobre y sufrido, al pueblo que en medio de su martirio siguió al Medias en la gran comunión de amor y pensamiento, buscando

un lenitivo a su dolor y a su torpeza; a ese pueblo que al llevar su queja ante la presente administración recibió como una respuesta, silencio sepulcral e indiferencia cruel."

Y para terminar, apelando a los votos hispanos, se expresó en esta forma:

"El pueblo, de manera sorprendente ha cooperado conmigo, y al levantarme hoy para hacer llegar mi mensaje hasta los hogares puertorriqueños, me alegro que es de Mahoney, de Taylor y de Schneider, lo hago para decirles que al igual que en 1936 fuisteis a depositar vuestros votos por Roosevelt, Lehman y otros que son campeones en las luchas del pobre, os unáis hoy en un solo haz y deis vuestro voto a uno de los candidatos del Partido Demócrata: Mahoney para alcalde, Taylor para contralor, Schneider para presidente del Consejo municipal (Sigue en la tercera página)

En Manhattan, Thomas E. Dewey y Harold W. Hastings, candidatos al puesto de Fiscal de Distrito, han librado una fuerte contienda. Ambos se han atacado y ambos confiaban anoche en que resultarían vencedores en las elecciones de hoy.

Ordenes de arresto

Mr. Dewey, con el propósito de evitar votos fraudulentos, ha estado activo en todos los distritos, investigando por medio de los

(Sigue en la quinta página)

17,000 EXTRANJEROS EXCLUIDOS DE LAS LISTAS DEL "RELIEF" EN EL AÑO ULTIMO

Durante el año que terminó en agosto último, 69,093 personas abandonaron la ayuda que percibían del Gobierno para trabajar en empresas privadas, según fue dado a conocer ayer.

Funcionarios de la WPA anunciaron que durante casi el mismo periodo en el año que terminó en septiembre 30, cerca de 40,000 personas encontraron empleo en las industrias particulares.

No son halagadoras las cifras sobre el número de personas que perciben el "relief", dijeron los funcionarios de dicha agencia, porque muchos de los empleados resultaron ser transitorios y aquellos que los consiguieron se vieron obligados a volver a vivir del "relief."

No se sabe exactamente cuántos de los 69,093 volvieron a inscribirse en la WPA pero en los últimos meses se calculó que las dos terceras partes de las solicitudes hechas procedían de personas que ya habían estado inscritas.

En los últimos años el porcentaje por ciento de las solicitudes hechas fueron de personas que anteriormente habían recibido ayuda del gobierno. En el verano pasado se notó un aumento en el número de solicitudes, porque veinte mil personas, cuyos nombres habían sido eliminados de las

Dábase por segura anoche la reelección de La Guardia. — Dewey y Hastings en una encarnizada lucha por la Fiscalía de Manhattan. — La Guardia habló anoche en Harlem.

Hoy se celebran elecciones en muchas ciudades de los Estados Unidos. En Nueva York, donde Fiorello H. La Guardia ha venido haciendo campaña contra el juez Jeremiah T. Mahoney y haciendo hincapié en las relaciones entre éste y Tammany Hall, se librará una de las contiendas más espectaculares que se han presenciado en los últimos años. La Guardia es el candidato de los partidos Republicano, Fusionista, American Labor y Progresista y tiene el respaldo de los socialistas y comunistas de la municipalidad. Mahoney es el candidato a la alcaldía por el partido Demócrata, por el Anti-Comunista y por el Trades Party.

El candidato republicano-fusionista ha llevado a cabo una fuerte campaña contra su adversario basándose en que el triunfo de éste pondrá nuevamente a Tammany en el control del gobierno de la ciudad. Mahoney por su parte ha dicho que si resulta electo reformará el Hall y ha insistido en toda su campaña en que La Guardia tiene relaciones con los comunistas, cosa que fue negada ayer por organizaciones católicas.

En Harlem

Los dos candidatos cerraron anoche su campaña con discursos de última hora pronunciados en diferentes partes de la ciudad. La Guardia dio por terminada su campaña en un gran mitin que se celebró en la esquina de la calle 116 y Lexington Ave., al cual asistió un gran número de personas, entre ellas muchos hispanos.

Es en este mismo sitio donde La Guardia acostumbraba cerrar sus campañas políticas anteriores. En los círculos políticos de la ciudad, especialmente en aquellos que han estado en favor de la candidatura de La Guardia, se comentaba anoche que era seguro que éste resultaría triunfante arrastrando consigo a otros candidatos postulados por los partidos que lo han venido respaldando.

Los demócratas, según informos publicados en periódicos locales, se limitaban a salvar algo de la catástrofe. Pero los líderes que han estado a la cabeza de la lucha en favor de Mahoney insistían en que lograrían el triunfo, contando con mayorías en Manhattan y en el Bronx.

En Manhattan, Thomas E. Dewey y Harold W. Hastings, candidatos al puesto de Fiscal de Distrito, han librado una fuerte contienda. Ambos se han atacado y ambos confiaban anoche en que resultarían vencedores en las elecciones de hoy.

Mr. Dewey, con el propósito de evitar votos fraudulentos, ha estado activo en todos los distritos, investigando por medio de los

(Sigue en la quinta página)

Ayuntamiento de Madrid

De Castro plantea ante su partido el caso del Gobno. de San Juan, P. Rico

Muñoz Marín sigue atacando la política del Departamento de Instrucción Pública.—Martínez Nadal cree que el nombramiento de E. Ortega para jefe de turismo "es bueno".—Rendirá informe anual

San Juan, P. R.—El Comité

Consejo de la Coalición será convocado en breve para una sesión especial a la cual se espera asistirá el Presidente de la Unión Republicana, licenciado Rafael Martínez Nadal, quien regresó recientemente a la isla.

Entre los asuntos pendientes de consideración por el organismo supremo de la Coalición, está la situación del Municipio de San Juan. El doctor Carlos M. de Castro, Administrador Municipal le ha planteado al Comité Ejecutivo de su partido la situación del municipio, y las divergencias surgidas entre miembros de la Junta de Comisionados. Este asunto será considerado por el Comité Conjunto en la próxima reunión.

Está pendiente además de consideración, entre otros asuntos municipales, el caso del senador Sixto A. Pacheco, de Mayagüez. El Comité Ejecutivo Territorial del Partido Socialista le ha pedido al Alcalde de Mayagüez, Sr. Manuel Marín, que renuncie en su cargo de secretario auditor del referido municipio al señor Pacheco. También el Comité Ejecutivo interpartidario hizo igual solicitud.

DEPARTAMENTO DE INSTRUCCIÓN

SAN JUAN, P. R.—En torno a las listas de maestros nombrados por el Departamento de Instrucción, el señor Luis Muñoz Marín hizo las siguientes manifestaciones:

"Poco antes del regreso del doctor José M. Gallardo, el doctor Néstor Vicentó dio a la publicidad unas listas de maestros nombrados bajo la actual administración del Departamento de Instrucción. Estas listas no son las solicitadas por el señor Ramírez Pabón y yo. Desde luego que todos los años hay que nombrar maestros. Lo que necesita saber la opinión pública es si han sido nombrados observando los turnos de mérito de los maestros o si existen nombramientos hechos en violación a estos turnos de méritos. Repito que no considero esto importante solamente para los hechos de los maestros. Considero más importante todavía los derechos de los muchachos de Puerto Rico a quienes es un crimen someter al proceso educativo con maestros cuya competencia se demuestra por recomendaciones políticas."

"La opinión pública está toda vez esperando la revelación del verdadero estado de cosas en el Departamento de Instrucción."

Negativa

Primero el doctor Gallardo dijo que no enviaba las listas com-

pletas solicitadas por falta de tiempo en el Departamento. Entonces nosotros solicitamos una lista mucho más pequeña, pero que hubiera sido también representativa de la situación. Faltando la excusa del tiempo, entonces el doctor Gallardo dijo que se negaba a suministrar datos a líderes del pueblo. Invocó un reglamento contra las intervenciones políticas; pero nunca explicó su presencia política en el Comité Central político del Partido Unión Republicana, que es un partido político."

"Después de eso el doctor Vicentó suministró una larga lista de maestros nombrados pero se abstuvo de suministrar una lista de los turnos de los maestros, siendo esta última lista la que revelaríamos la lista que se le daría al llegar a este punto, en la pintoresca confusión del Departamento hubo tiempo para hacer una lista larga; pero no se utilizó este tiempo para hacer una lista real y efectiva que descorriera el velo ante la opinión pública."

"En el curso de este asunto, el Departamento ha demostrado: primero, que hay tiempo para hacer listas; segundo, que no quiere revelar verdaderas listas."

"El pueblo está esperando que se revele la verdadera lista de maestros con sus turnos de mérito para saber si se está o no haciendo política con la educación de nuestros muchachos."

"Además de eso, el Departamento se ha negado a empeñarse en una buena fe al efecto de que no habría retaliaciones ni venganzas contra los maestros que presenten cargos de política y evidencia de los mismos. El Departamento de Instrucción continúa incriminando ante la opinión pública."

DIRECTOR DEL TURISMO

SAN JUAN, P. R.—El gobernador Winship nombró como ya hemos anunciado a don Enrique Ortega para el cargo de Director del Instituto del Turismo de Puerto Rico.

El director actuará como funcionario ejecutivo y administrativo del instituto y desempeñará su cargo por un periodo de cuatro años, y hasta que su sucesor sea nombrado, de acuerdo con la ley. Devengará un sueldo anual de cinco mil dólares.

Se recibió recientemente en la Comisión Económica el presupuesto del Instituto del Turismo sometido por el Gobernador. Se discute ampliamente por los miembros de dicho organismo, pero en vista de que, de acuerdo con la ley, el Director del Turismo "deberá concepcionar un presupuesto antes del día primero de julio de cada año, (sigue en la sexta página)

ATACAN A LADRONES DE ALGODON EN LA FRONTERA MEJICANA



Guardias armados, en la finca algodonnara de Ben Ivey, a 40 millas de El Paso, Texas, vigilan el posible regreso de saltadores que habían cruzado el Rio Grande, a 100 yardas de distancia, poco tiempo antes. Los saltadores se vieron caer sus sacos, llenos de algodón y huyeron al ser tiroteados.

Llegó a Cuba la "caravana aérea" de delegadas del mandato popular pro paz

Dos de las damas volaron de Miami directamente a Trinidad para esperar a las otras allí.—Va en el grupo la señora Ana del Pulgar de Burke, pianista y pacifista chilena.

HABANA, noviembre 1. (P.)—Tres damas de los Estados Unidos, miembros del Peoples Mandate Committee, en misión aérea de paz a Hispano América, llegaron por avión de Miami hoy. Eran ellas, Mrs. Burton K. Musser, Mrs. Ana del Pulgar de Burke, y Mrs. Enoch Wesley Frost. Otras dos—Mrs. Rebecca Reyher y Mrs. Gaeta Wolf Boyer, siguieron directamente de Miami a Trinidad.

La "Caravana Aérea", que estuvo a despedirse del presidente Roosevelt en Hyde Park, N. Y., el sábado, van a urgir a los gobiernos que no han ratificado los pactos de paz de Buenos Aires, a que lo hagan a la brevedad posible.

La señora Ana del Pulgar de Burke se puede decir que actúa como vocera de dos continentes. Nombrada presidenta hispanoamericana del Comité del Mandato hace unos meses, su papel es de asesora general en todas las actividades hispanoamericanas del Comité, con la doble misión de interpretar la actitud de este país a los hispanoamericanos y presentar el punto de vista de éstos al pueblo de este país—suyo ahora por adopción.

La señora de Burke nació en Chile en donde su familia por la vida materna se ha destacado en la vida nacional. Su esposo es Mr. Thomas Burke, jefe de la Specialties Division del departamento de Comercio. Por sus relaciones en el mundo diplomático aquí y en Hispano América está en una situación muy ventajosa para la labor que le toca desempeñar.

Doña Ana es una gran admiradora del secretario de Estado Cordell Hull y del subsecretario Sumner Welles y se expresa en los más calidos términos acerca de la influencia de ambos en favor de la paz y comprensión mutua entre los países del continente. Mr. Welles ganó muchos amigos, dijo ella a un representante de "La Prensa" que la entrevistó recientemente en Washington, por su conocimiento y fácil uso del español, conquistándose la admiración y confianza de muchos hispanoamericanos al hablar en su propia lengua, explicándoles la actitud de este país respecto a vitales puntos en discusión.

Su interés en favor de la paz es hereditario de su padre, quien fue un prominente artista en Madrid y un ardiente pacifista a pesar de sus seis años en la marina española. Con los ideales de paz de su padre firmemente sentados en su espíritu, doña Ana del Pulgar fue a París en 1914 a terminar sus estudios musicales. Los sufrimientos que presenciaron en la Guerra Mundial, dijo, fueron suficientes para convencerla para siempre que la guerra es una cosa inútil y criminal.

De familia de artistas Mrs. Burke tiene una romántica historia. Su padre, rebelándose contra el antiguo orden de cosas, al salir de la armada espa-



Sra. Ana del Pulgar de Burke

ña se fue a establecer en Santiago de Chile. Allí continuó su arte como retratista y paisajista. Interesado intensamente también en el teatro, dio a su familia desde el principio una educación artística y cultural. En Chile se casó con don Mercedes Toledo y Guzmán cuya familia está estrechamente vinculada al desarrollo del país. Al crecer sus hijos, el señor de Pulgar llevó a su familia a España para darles la oportunidad que deseaba para sus respectivos talentos. Cada una de las cuatro hermanas siguió su propia inclinación y se ha destacado en su arte.

La hija mayor estudió el violoncello. Hoy es la esposa del general Azcarate, embajador mejicano en Berlín. La segunda hermana, que toca el violín, es Madame Struuck, de Greenwich, Conn., cuyo esposo, de Bélgica, es hombre de negocios en Nueva York. Mrs. Burke es una destacada pianista. La hermana más joven, residente en Greenwich, es retratista.

Las tres hermanas mayores formaron un trio que se presentó en muchos escenarios europeos. En 1924, poco después que la familia se trasladara a este país, el trio tocó para Ignatz Paderewski quien se sintió tan complacido con el trabajo de ellas que les ofreció auspiciar su gira de conciertos por los Estados Unidos. Hicieron su debut en el Aeolian Hall de Nueva York bajo los auspicios de Mr. y Mrs. Paderewski.

Otros 6 miembros de la Brigada Lincoln mueren en el frente de Aragón

Los Amigos de la Brigada Abraham Lincoln, recibieron noticias ayer de que seis norteamericanos más, de los que están pelearando con las milicias leales españolas, habían muerto en el frente de Aragón.

Se llaman los fallecidos, James Danney y Robert Walsh de Nueva York; St. John Colerian y Milo Danjanovich, de Detroit; y Louis Gosh y Harry Kuryk, de los cuales no se sabe la dirección.

Tres buques insurgentes a 18 millas de Valencia

VALENCIA, España, noviembre 1. (P.)—Tres buques de guerra insurgentes fueron avisados esta noche a unas 18 millas de Valencia, dando lugar a que se avanzaran todas las luces de la ciudad por espacio de dos horas. No hubo ataque, sin embargo. Se cree que se trataba de los cruceros insurgentes, "Canarias", "Baleares" y "Volcano". El "Canarias" se vio más tarde pasar frente a Castellón de la Plana.

Celebra España el aniversario de la revolución rusa

Madrid se engalana para conmemorar el 20mo. aniversario del bolchevismo

MADRID, noviembre 1. (P.)—Madrid y otras ciudades de la España leal comenzaron hoy una semana de fiestas para celebrar el vigésimo aniversario de la revolución bolchevique en Rusia, la cual conmemora Moscú el día 7 de este mes.

La capital se veía cuajada con enormes fotografías de los líderes rusos, lemas comunistas, banderas rojas y promesas de homenaje y solidaridad a la Unión del Soviet. El retrato de José Stalin aparecía en la mayor parte de los periódicos, con artículos agradeciendo su ayuda a España.

Una delegación oficial de 50 personas, portando saludos y regalos, salió ya para Moscú, para asistir en aquella capital a las fiestas del aniversario.

La calle de Alcalá, una de las principales arterias de Madrid, tenía más de una milla de adornos e iluminaciones para la celebración. Las fábricas, tiendas y círculos antifascistas ostentaban enormes banderas y flores formando estrellas de cinco puntas, apareciendo en el centro la insignia de la hoz y el martillo.

El primer aniversario de la defensa de las milicias de Madrid, cae también el día 7 de noviembre, y muchas banderas relacionaban los dos acontecimientos.

Un ligero caudano de las batallas insurgentes, durante la tarde, obligó a los decoradores a refugiarse; pero no duró mucho. Los informes del gobierno anunciaron que los insurgentes habían atacado al noroeste de Madrid, pero fueron rechazados.

Eliminarán a los comunistas HENDAYA, noviembre 1. (U. P.)—El gobierno de España está tomando medidas para la eliminación de los comunistas del Gabinete, se decía hoy en círculos políticos de Barcelona.

Se dijo que los comunistas se habían opuesto a la transferencia del gobierno a Barcelona y que sus dos ministros, Jesús Hernández de Urdue, de Educación, y Vicente Uribe, de Agricultura, habían quedado en Valencia.

Wilkins parte por avión de Chicago a Winnipeg

CHICAGO, noviembre 1. (P.)—Sir Hubert Wilkins salió hoy por avión para Winnipeg para reunirse con su expedición aérea que se prepara para reanudar la búsqueda de seis aviones rusos perdidos en el Océano Ártico, el 13 de agosto pasado en un vuelo de Moscú a los Estados Unidos.

Funcionarios de la Northwest Airlines dijeron que Sir Hubert iba como pasajero, habiendo salido a las 6:45 A. M., hora Standard, y debiendo llegar a Winnipeg a las 1:30 P. M.

El notable aviador llegó aquí de Nueva York anoche.

Cinco muertos en Cuba por las inundaciones

HABANA, noviembre 1. (P.)—Cinco personas, por lo menos, se temía hubieran perecido a causa de las inundaciones que barrieron las provincias de Santa Clara y Oriente hoy. Las carreteras estaban cubiertas por las aguas y cientos de familias se habían refugiado en las copas de los árboles y en terrenos altos.

La Cruz Roja estaba preparando expediciones de auxilio.

El gobernador LaFollette hospitalizado en Colón

COLON, Panamá, noviembre 1. (P.)—El gobernador Philip F. LaFollette, de Wisconsin, fue trasladado hoy del vapor "Quirigua" a un hospital de Colón con un fuerte ataque de influenza.

Los médicos que lo atienden dijeron que la condición de LaFollette no era crítica a pesar de que su temperatura era 103 grados.

El vapor llegó de Puerto Limón, Costa Rica.

El teniente coronel F. H. Potter, superintendente del Hospital Militar de los Estados Unidos, dijo que la condición de LaFollette era demasiado grave para permitir que continuara la gira.

PIEL, SANGRE, NERVIOS

Dolencias Crónicas, Tratadas

INTERMEDIOS, REATO, RISONES y otras enfermedades, si tiene alguna dolencia que no comprende, venga a verme con toda confianza.

Rayos X y Exámenes de la Sangre

EXAMEN GRATIS

SE HABLE ESPAÑOL

DR. L. ZINS

110 East 16 St., N. Y.

Entre 11th Ave. e 12th Ave.

10 a.m. a 8 p.m., Dom. 10 a 3

Fallecimiento trágico



Benjamin N. Bonilla

Benjamín Bonilla fué hallado muerto en la calle 97 Oeste

Con el cráneo fracturado por agresión misteriosa, se ignora la causa del hecho

La policía está investigando la causa del trágico fallecimiento del señor Benjamín N. Bonilla, natural de Tegucigalpa, Honduras, y residente en esta ciudad desde hace bastantes años, quien fué hallado muerto el domingo por la tarde frente al número 121 oeste de la calle 97, a consecuencia de golpes recibidos.

Una persona desconocida llamó por teléfono al hospital dando cuenta de que en la acera se hallaba tendida una persona sin dar señales de vida, y cuando llegó la ambulancia el facultativo certificó la defunción.

El cadáver presentaba señales de haber recibido golpes en la frente, en un ojo totalmente amotinado y además la fractura del cráneo, no estando clara si ésta fué producida al caer sobre el pavimento o a consecuencia del golpe recibido.

Vivía Bonilla con su esposa, señora Carlota de Bonilla, en el 133 oeste de la calle 98, y tiene además en esta un medio hermano apellidado Guerra. Hace varios años patentó un invento relacionado con los cañones del ejército, pero por una u otra razón no obtuvo el resultado que esperaba.

Los familiares no se explican cómo pudo haber ocurrido el hecho pues nadie parece haber presenciado la agresión.

La capilla ardiente ha sido instalada en la funeraria del señor Monge, y el cadáver será embarcado para Honduras en el vapor que parte de esta ciudad el día 13 del actual.

Anuncio

¡Asmáticos! ¡Hagan esta prueba!

ST. MARY'S, Kan.—D. J. Lane, farmacéutico, en el 782 Lane Building, St. Mary's, Kan., fabrica un tratamiento para el alivio de los ataques de asma en el cual tiene tanta confianza que manda por correo, a quien lo solicite, una botella de \$1.25. Su oferta es que se le pague la botella, después que esté completamente satisfecho y el único juez será el que tome el tratamiento. No aventura nada. Mande hoy su nombre y dirección.

CASIMIRO ALVAREZ SEGUROS SOBRE LA VIDA

Protección de Viudas, Huérfanos, Vejez
Dotaciones — Rentas Vitales
Seguros mutuos entre Socios
Protección de Hipotecas, etc.

Goza Ud. de buena salud; sus hijos van a la escuela. "Grammar School" es obligatoria.
¿Y después? ¿High School? Si, si Ud. vive y sigue prosperando.
¿Y después? ¿A la Universidad? Si, si Ud. vive y sigue prosperando.
Asegure el porvenir de su hijo economizando unos cuantos dólares por mes.
Si Ud. muere, el porvenir de su hijo quedará asegurado.

Expóngame sus problemas, sus deseos, sus responsabilidades, sus temores.
Yo le ofreceré la solución, si reside Ud. en los Estados Unidos.
Escriba a Cas. Alvarez, 1543 - 23d. Avenue
San Francisco, California



¡Alivia ahora el cuerpo adolorido

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

¡Alivia ahora el cuerpo adolorido!

Esposa de un policial detenido por haber matado

Legó el hombre
27 la policía
investigación

Patricia Ryan, de 23 años, madre de dos niños, fue detenida para comparecer ante la Corte de Homicidio del Estado de Nueva York, acusada de haber matado a su esposo, el policía Michael Ryan, cuyo caso era de 26 años de edad, cuando se encontraba de servicio, después de haberse peleado con él en el garaje.

Después de haber sido detenida por la policía ella regresó a su hogar en 14th Street, con su hijo de 3 años, después de haber bebido de cerveza y pelaron la cabeza de su hijo.

Después de haber estado presente en la corte cuando el magistrado Oliver dictó una sentencia para el juicio del caso por sospechas de asesinato, la Corte nombró a la Sra. Ryan como defensora. La Sra. Ryan fue nombrada como defensora en marzo de este año, perteneciente a la escuela de la Junta de Elecciones.

LOS HERMANOS BASSO A LLEVARSE UN AVION PARA LINEA AEREA EN PTO. RICO

Los hermanos Basso, "pioneros" en la aviación civil de la isla, se han comprometido a llevarse un avión para la línea aérea en Pto. Rico. Los hermanos Basso, "pioneros" en la aviación civil de la isla, se han comprometido a llevarse un avión para la línea aérea en Pto. Rico.

Candidato del GOP en el Bronx herido de bala por un agente de la secreta

Se supo ayer, después de haber ocurrido hacia venticuatro horas, que un joven candidato a miembro de la Asamblea en Albany por el partido Republicano en el Bronx y un agente de la secreta habían tenido un altercado el domingo último.

Robert H. Brennan, candidato del octavo Distrito Asambleario, recibió una herida de bala en la pierna izquierda en la estación de policía que corresponde al precinto de Kingsbridge. El agente Robert O'Connell fue herido por la misma bala que saliera de su revólver.

Los Duques de Windsor visitan a Fontainebleau

PARIS, noviembre 1 (A). — El duque y la duquesa de Windsor hicieron una excursión hoy a los bosques de Fontainebleau, que fueron reservados una vez para los reyes de Francia y que actualmente son lugares favoritos de los parisinos para paseos.

UNA BUENA DENTADURA es importante para la salud. Consulte un dentista de confianza, como los que se anuncian en LA PRENSA

Candidatos a jueces ya terminaron su campaña política en New York

Los candidatos a puestos de jueces por los diferentes partidos cerraron anoche su campaña, habiendo sido una de las más reñidas la que se llevó a cabo en el Séptimo Distrito Judicial de Manhattan en el que las fuerzas que respaldan a La Guardia y a Thomas E. Dewey postularon a Mr. Bernard Berger. Este, en calidad de demócrata independiente actuó como consejero especial de la ciudad de Nueva York por espacio de siete años.

En uno de sus recientes discursos dijo: —Las Cortes Municipales de la ciudad de Nueva York tienen una importante función en nuestra estructura social. Nuestros ciudadanos generalmente se dan cuenta de lo que nuestra democracia y nuestro sistema judicial es, en los tribunales inferiores. Por esa razón es que hay que elegir jueces municipales que sean íntegros y que conozcan las necesidades de nuestro pueblo. Es importante que las cortes se den cuenta de las últimas corrientes sociales.

Decídese hoy si el CIO o la AFL será quien gobierne la ciudad de Detroit

La contienda en dicha ciudad no tiene carácter partidista—El gobernador Murphy no ha querido intervenir. Una contienda entre la Federación Americana y el CIO

DETROIT, noviembre 1. (AP). — Con el propósito de que todos los votantes de la ciudad de Detroit se den cuenta de la situación política, los candidatos para alcalde, concejo municipal y otros puestos seguirán dirigiéndose al electorado por medio de discursos hasta el último momento. En esta ciudad hay más de 625,000 electores inscritos que podrán participar en los comicios mañana.

En toda la ciudad se han pronunciado discursos por o en favor de Patrick H. O'Brien y Richard W. Reading, candidatos a la alcaldía por el CIO, y la Federación Americana del Trabajo respectivamente. Estos hablarán esta noche.

Los jefes de la Junta de Elecciones

Candidato del GOP en el Bronx herido de bala por un agente de la secreta

Se supo ayer, después de haber ocurrido hacia venticuatro horas, que un joven candidato a miembro de la Asamblea en Albany por el partido Republicano en el Bronx y un agente de la secreta habían tenido un altercado el domingo último.

Robert H. Brennan, candidato del octavo Distrito Asambleario, recibió una herida de bala en la pierna izquierda en la estación de policía que corresponde al precinto de Kingsbridge. El agente Robert O'Connell fue herido por la misma bala que saliera de su revólver.

Los Duques de Windsor visitan a Fontainebleau

PARIS, noviembre 1 (A). — El duque y la duquesa de Windsor hicieron una excursión hoy a los bosques de Fontainebleau, que fueron reservados una vez para los reyes de Francia y que actualmente son lugares favoritos de los parisinos para paseos.

UNA BUENA DENTADURA es importante para la salud. Consulte un dentista de confianza, como los que se anuncian en LA PRENSA

"España saldrá de la prueba fuerte, unida e independiente", dijo Negrín



Dr. Juan Negrín

En su discurso de Ginebra el "premier" español atacó a los extranjeros que han sembrado la discordia en su patria. No se queja de sus compatriotas.

GINEBRA, noviembre 1. (SE). — El presidente del Consejo de ministros de España, doctor Juan Negrín, con motivo de su viaje a Ginebra a donde fue presidiendo la delegación española a la Liga de las Naciones, fué invitado a un banquete de la Asociación Internacional de Periodistas.

En este banquete pronunció el doctor Negrín el discurso siguiente, después de haber sido ovacionado largamente al levantarse para hablar:

Discursos y banquetes
"Si cualquier día se nos llama a los fisiólogos para reformar el protocolo de los banquetes, tendré la seguridad de que se invertirá el orden habitual y se empezará por los discursos. Un "speech" chispeante es un buen opago; un despendamiento la pedantería profesional—y el mejor cocktail para excitar el buen humor ante una mesa. Un discurso, una plática pesada, pronunciada al principio de la comida a la manera de un entremés suplementario, no estropea por lo menos la digestión. Pero hasta que no se reclame nuestra calidad de expertos para establecer un nuevo rito, tendremos que someternos a las reglas habituales.

La ocasión requiere, y ello me es grato, que empiece rindiendo a la prensa un homenaje en su calidad de institución. Pero se me ha dicho al oído que estamos aquí entre nosotros en un círculo muy discreto, en donde el secreto de lo que en él se refiere, es norma y ley. Podré pues, dirigirme a vosotros con toda franqueza y decirlos que mis alabanzas a la Prensa no pueden expresarse más que en una cierta forma agredida. Revolucionando entre mis recuerdos de los clásicos bastante estropeados por las preocupaciones y los cuidados de mi nuevo oficio, encuentro para establecer una parodia propia, el bien conocido caso de aquel espíritu agudo, Escapo, si no me engaño, que era, además, un excelente cocinero y a quien habiéndole pedido su amor que le sirviera un plato al mejor de los platos y al otro día el peor de ellos, le sirvió las dos veces lengua. Era, a la vez, lo más delicioso, y lo peor de lo que había en Atenas: las lenguas.

Con la Prensa sucede lo mismo. Puede ser ella a la vez, el mejor y el peor de los manjares espirituales. Bien sé yo que sería muy diferente la Prensa si estuviera siempre hecha por periodistas y solamente por periodistas. Pero existen tantos factores que deforman la verdad a través de la Prensa o la pasión, los intereses, a veces no siempre, por lastimosos...

Pues bien: la perfección, si existe, no se logra de golpe, y la verdad, que ella, si existe, acaba por imponerse. En esto reside la esperanza de mi país, maltratado a menudo por la Prensa, por cierta Prensa, instrumento, en este caso, de las peores ambiciones. Y "no menos volens", he aquí llegado a hablaros de mi país, de España. No temáis que os moleste con el relato de nuestras luchas y nuestros problemas internos; no es ésta la costumbre nuestra. Jamás un español vendría a quejarse de sus propios compatriotas ante jueces extranjeros. Si por casualidad llegara un caso tal a producirse, se trataría, sin duda, de gentes guiadas por manos extranjeras, que aprovecharían así su pasionada ceguera. No, esto no entra en nuestra manera de ser, ni tampoco lo permite nuestro orgullo. No quiero decir que nuestro estilo sea mejor o peor que el ajeno; pero se trata de nuestro estilo español, y sentimos gran amor por él. Para resolver nuestros asuntos internos, no bastamos a nosotros mismos. No queremos la ayuda ajena.

Este ha sido siempre el principio de España. Este, el principio que hemos mantenido y que mantendremos. Pero unos extranjeros a quienes España había prestado noble acogida, han aprovechado, actuando como instrumentos de una política de expansión económica e imperialista en otros países, para sembrar en España la discordia entre los españoles, excitando hábilmente los extremismos, tanto los de un lado como los del otro. Tenemos hoy en nuestro poder el hilo de esa trama, que prueba una vez más la técnica maravillosa de los medios que dominan en ciertos países y que son maestros en el arte de la doblez en sus relaciones internacionales. Hemos sido las primeras víctimas de ello. Cuidado con las otras. No seremos nosotros las últimas. Sembrar la discordia en primer lugar, estimular y provocar la rebelión después, y ayudar a las tropas con todos los recursos materiales y humanos, los cuales servirán en un momento dado para garantizar y conservar las ventajas logradas: he aquí los nuevos métodos para

(Sigue en la cuarta página)

Candidato hispano



Licdo. Oscar García Rivera

Comités hispanos cerraron anoche su campaña aquí

(Continuación de la primera página)
nicipal, y Hastings para District Attorney de la ciudad de Nueva York. Haciendo esto, amigos míos, habréis dado un voto de confianza a vuestro salvador Franklin D. Roosevelt.

Por T. E. Dewey
El Comité Hispano Pro Dewey, dirigido por el Licdo. José A. Carrás, estuvo haciendo campaña hasta el último momento. Anoche se pronunciaron discursos por radio en favor de dicho candidato al puesto de fiscal de distrito en Manhattan.

El doctor C. Barrera pronunció recientemente un discurso en favor de Mr. Dewey, en el cual dijo que "debemos dar nuestros votos al hombre que con toda la deliberación y conciencia que sean dignas de ese importante acto cívico. En nuestro voto sólo debe influir el propósito de que sea en pro del bienestar de la comunidad de que formamos parte. No dejemos que en nuestro voto influyan esos menudos intereses creados nacidos de vínculos sociales y políticos, o de relaciones y compromisos personales. Al dar nuestro voto, no tememos discrepar aun con nuestro propio deber político; nada hay que temer en esto con tal que nuestros votos sean conforme al criterio que juzgamos útil a nuestra comunidad."

Albuz Campos varias semanas en cama en Atlanta, Ga.

SAN JUAN, P. R., noviembre 1. (SE). — Según cartas recibidas de los líderes nacionalistas que se encuentran recluidos en la penitenciaría federal de Atlanta, D. Pedro Albuz Campos fué dado de alta en el hospital de dicha institución el día 18 del pasado mes de octubre, después de haber pasado varias semanas recluido en cama. Las cartas indican también que el señor Albuz Campos sigue mejorando, habiendo reanudado ya sus labores en las oficinas postales de la penitenciaría.

Los domos presos nacionalistas, están todos bien de salud. El señor Luis F. Velázquez está haciendo ahora trabajos de oficina. Anteriormente rendía servicios en otra dependencia de la institución.

Empleados de la Pacific Electric de Los Angeles no harán huelga, ahora

LOS ANGELES, noviembre 1. (A). — Una huelga de 2,000 personas anunciada para las dos de la madrugada mañana, fué automáticamente demorada por 60 días a consecuencia de la creación hoy, por el presidente Roosevelt, de una Junta de Emergencia que mediará con la compañía de ferrocarriles "Pacific Electric" y la Hermandad de los empleados de la misma.

La acción del presidente creó una segunda y extensa demora desde que la Unión hizo sus primeras demandas en los salarios hace varios meses.

Si la huelga se hubiese declarado entonces habría afectado a 200,000 personas que hacen la traversía diariamente entre Los Angeles y cinco condados del Sur de California.

La Junta Nacional Mediatora fracasó en su esfuerzo para arreglar las diferencias entre la compañía ferrocarrilera y sus empleados.

REVIVA LA BILIS DE SU HIGADO

Si Calumet se le tirara de la cama por la mañana, listo para todo. El hígado debería arreglar los asuntos de la vida. El hígado es el más importante órgano del cuerpo humano. Si el hígado no funciona bien, el cuerpo no puede funcionar bien. El hígado es el más importante órgano del cuerpo humano. Si el hígado no funciona bien, el cuerpo no puede funcionar bien.

LAS CANAS

Este natural en la vejez y una aplicación especial eliminan las canas. No se demora en lavarse. Indolente, sin olor, sin sabor. Mande de en saludos. Precio \$2.50. 300. Especialidad de los especialistas.

En los nuevos autos resalta lo mucho que el comprador obtiene por su dinero

No existe otro artículo manufacturado que se asemeje en complejidad al automóvil.—Mayor comodidad para servicio del motor en los nuevos modelos

Una cuidadosa inspección de los carros en la Exposición Nacional de Automóviles que se inauguró en el Grand Central Palace el miércoles pasado, revela algunas cosas extraordinarias. Esta exhibición, que continuará hoy y mañana, probablemente más que ninguna de las anteriores hace resaltar lo mucho más que el comprador obtiene por su dinero ahora que antes. En realidad, no existe ningún artículo manufacturado que se asemeje en complejidad al automóvil que se vende a un precio tan comparativamente pequeño. Esto, naturalmente, es posible debido a que la industria automovilística ha perfeccionado la producción en masa a un grado más alto que cualquiera otra industria.

La exposición estará abierta hoy y mañana de 10.30 a. m. a 11 p. m.

Varias de las exhibiciones en el Palace destacan la nueva posición de acumuladores que son accesibles sin perturbar a los ocupantes del carro. Hoy día, acumuladores, caja de cigüel y radiadores son llenados después de levantarse el "hood", quedando así al descubierto los diversos orificios. Muchos "hoods" están engarzados en la parte posterior y tienen una alidada para sujetarlos en posición abierta. Cuando se usan capotes de apertura lateral, con bisagra de adelante atrás, sólo se necesita levantar la mitad de la parte superior del capote, por lo general, pues la pieza lateral permanece fija. Esta parte puede ser fácilmente desprendida para servicio, si es necesario, pero las operaciones que requieren esto son pocas y muy de tarde en tarde.

La nueva suspensión posterior de resorte de los Packard está exhibida en el segundo piso. Hace uso de resorte de hoja en los cuales los puntos de descanso sobre los extremos de las hojas son botones de goma o de metal blando, usándose dos clases de este último. La goma está encorvada y

Carro "misterio" de 1889
El carro "misterio" del estado de Nueva York fué revelado a curiosos espectadores en la Exposición Nacional de Automóviles ayer tarde como un Comet de 1889.

El carro más viejo en condiciones de funcionar que pudo ser obtenido por el comisionado Charles A. Harnett es de propiedad de Carl D. Hubbard, de Marathon, N. Y.

Según el propietario, el carro fué construido en 1889 por la Sears Roebuck Company, y tiene un motor de dos cilindros, en-

triado por aire, con transmisión de cadena. El sistema de lubricación es una aceitera Kenwood. La pintura, la tapicería y los neumáticos están todos en su condición original. La potencia del motor es 18.6 caballos y su "alta" velocidad es 12 millas por hora.

Después de contemplar la "reliquia" en toda su gloria, los espectadores volvieron los ojos hacia las comodidades y lujo de los nuevos modelos, pero allí en Marathon, Carl Hubbard citó el caso de haber rechazado \$2,000 por su Comet de parte de funcionarios de la última FERIA Mundial de Chicago.

Un Laxante
Realmente Bueno

BLACK-DRAUGHT
o sea Hepalina

MUEBLES A crédito a precio de contado. Nuevo plan BANNER, 3rd Ave. 108th St.

LIBROS RECIENTEMENTE ADQUIRIDOS

Narraciones de viajes, cuentos, ensayos de autores hispano-americanos.

- ALVAREZ, JOSE S. (Fray Mocho) EN EL MAR AUSENTE. Cuentos. Un volumen de 269 págs. \$.50
- UN VIAJE AL PAIS DE LOS MATREROS. Narraciones argentinas llenas de color, y de esc intenso amor a las cosas de la tierra que dan a su autor un puesto singular entre los escritores de su generación. 150 págs. \$.50
- MEMORIAS DE UN VIGILANTE. Inmensa cantidad de datos sobre ese "mundo lúcido" de los bajos fondos argentinos. 168 págs. \$.50
- ARLT, ROBERTO EL JUGUETE RABIOSO. Novela de costumbre de los pilluelos de una castiza barriada bonaerense. 171 págs. \$.75
- BARRIOS, EDUARDO EL HERMANO ASNO. El hermano asno, es la obra maestra de Barrios Mezcla de elementos místicos y sentimentalismo sensual, con un fondo de aventuras extraordinarias aunque verdaderamente experimentadas. 245 págs. \$.60
- PAGINAS DE UN POBRE DIABLO. Cuatro novelas en un solo volumen, la que sirve de título al libro, como hermanas, Antipatía y Canción. Un volumen de 228 págs. \$.50
- BLEST GANA, ALBERTO DURANTE LA RECONQUISTA. Obra clásica de la literatura chilena. La Reconquista es una novela histórica de primera clase. La reconstrucción del pasado chileno está hecha al estilo de los maestros de este género literario. 2 tomos \$.90
- BRUNET, DOMINGO EL UNICO BIEN. Novela de ambiente argentino. 249 págs. \$ 1.05
- CAMPOS, RUBEN M. AZTLAN, TIERRA DE LAS GARZAS. Novela, vida, costumbres y psicología de la actual raza india de México. 233 págs. \$.50
- CANE, MIGUEL EN VIAJE. Libro de viajes alrededor del mundo, por una persona que a pesar de haber viajado mucho, no es verdaderamente un viajero. Impresiones presentadas con la habilidad de un estilista consumado. Un volumen de 208 págs. \$.50
- JUVENILIA. Páginas brillantes del pasado porteño descritas por una pluma genial. 175 págs. \$.50
- NOTAS E IMPRESIONES. Serie interesante de impresiones del viajero impetuoso, recogidas durante su última permanencia en Europa. 860 págs. \$.50
- CARRILLO, HORACIO TRES NOVELAS JUVENILES. Novelas de ambiente argentino con las pampas como fondo. 154 págs. \$.85
- CESEPES, AUGUSTO SANGRE DE MESTIZOS. Documento vivo y palpitante de la guerra del Chaco. Páginas asperas e imprevistas, donde la guerra misma aparece como animador principal e imprescindible. Un volumen de 269 págs. \$.60
- CIONE, OTTO MIGUEL MAULA. Es el libro una colección de cuentos largos cada uno de los cuales encierra un rincón de la naturaleza, visto a través del fuerte temperamento del autor. 246 págs. \$.85
- DELANO, LUIS ENRIQUE VIAJE DE SUEÑO. El autor dice: "En este libro he querido otra vez apartarme de la realidad, huir de lo cotidiano, entregarme a mi sueño, viajar por dentro de mi mismo, explorar valientemente la selva de mis nervios y de mi corazón." Un volumen de 113 págs. \$.50
- D'HALLMAR, AUGUSTO LOS ALUCINADOS. Cuatro novelas: Daniel o el alma en pena de la muchedumbre; Valerio Dux; Ole Dole; Amaro Damiel. Un volumen de 181 págs. \$.75
- AMOR, CARA Y CRUZ. Junto con la novela titulada "El trípode de la Pasión" por el mismo autor. 164 págs. \$.75
- GATITA. Colección de narraciones breves por el popular escritor chileno. 185 págs. \$.75
- LA LAMPARA EN EL MOLINO. Dos novelas: la que da el título al libro y "Mi otro yo". 182 págs. \$.75
- NIRVANA. Impresiones y cuadros de viaje, de Occidente, Oriente y Extremo Oriente. 256 págs. \$.75
- DURAND, LUIS PIEDRA QUE RUEDA. Novela chilena de ambiente campesino. Un volumen de 73 págs. \$.50
- ESPINOSA, JANUARIO PILLAN. La sugestión diabólica que en los pequeños burgos produce enredos y tragedias es el tema central de esta novela. 139 págs. \$.50
- FERNANDEZ FREITE CARLOS LA CONFESION DEL DIABLO. Un libro que servirá grandemente para enriquecer el folklore suramericano. Narraciones breves tomadas de la tradición oral. 344 págs. \$.50
- GALVEZ, MANUEL HUMAITA. Novela de la guerra del Paraguay. Los sucesos públicos y los lances particulares de sus expresivos personajes entrelazan en una bien trazada acción. 190 págs. \$.75
- JORNADAS DE AGONIA. Escenas de la guerra del Paraguay. Sus páginas llenas de emoción son las más bellas que se han escrito sobre aquel trágico drama histórico. Un volumen de 176 págs. encuadernado en tela \$.75
- NACHA REGULES. La obra más famosa de Galvez. De ella ha dicho Stephan Zweig: "He sentido la bella indignación que tiembla en cada una de sus páginas." Ha sido traducida a diez lenguas. Un volumen de 190 págs. encuadernado en tela \$.75

De venta en
LA PRENSA, 245 Canal Street, N. Y. C.

Para recibir por correo, por cada libro...
No envíe dinero suelto por correo. Use cheque o giro postal.

En pleno "training" aquí las jóvenes esgrimistas que irán en breve a Cuba

El señor Celestino Fernández irá dentro de poco a La Habana a preparar el itinerario. — La sala de esgrima Vince en Nueva York.

Por JULIO GARZON M.

El culto a la esgrima, el deporte romántico e hidalgo, subsiste, y hasta progresa, dentro del poco propicio marco de una civilización que marcha cada vez más aprisa, a fogonazos de motor. Las salas de esgrima no serán tan numerosas como antaño, cuando los hombres dirimían sus diferencias, no con guantes de boxeo, o a golpes de "black-jack", sino sobre el campo del honor, con bizarras holgas toledanas que rasgaban el aire con vibraciones soberbias e iban luego a perforar pechos de caballeros, brazos de hombres dignos; pero existen invariablemente en toda ciudad culta, Nueva York las tiene, particulares y en colegios y universidades.

Joseph Vince tiene establecida una a corta distancia de la terminal Grand Central que se mantiene constantemente activa. En ella, casualmente, se adiestran algunas de las jóvenes que realizarán dentro de poco una gira deportiva a la Habana bajo la dirección de D. Celestino Fernández, Vicecónsul de Cuba en Nueva York y notable esgrimista.

Mr. Vince, Ingeniero de profesión, fue campeón de sable de Hungría y es una de las más destacadas figuras de este deporte al presente en los Estados Unidos. Un libro suyo sobre esgrima aparecerá en breve.

En una visita a la sala en cuestión he tenido oportunidad de ver en "training" a las jóvenes que verán actuar los aficionados cubanos. Son ellas las señoritas Geisha Fernández, hija de Don Celestino; Madeline Dalton, Mrs. Marion Vince, ex campeona de los Estados Unidos; señoritas María del Pilar Cerra, Eleanor Lazar y Mollie Burnside. Un sugestivo grupo de lindas atletas muy capaces de atravesar en la Habana corazonas tanto con el florete como con sus encantos.

El señor Fernández me presenta a algunas de las más avanzadas discípulas de la sala. La señorita Lazar, de 17 años de

edad, fue campeona nacional "junior". Mrs. Burnside, Mrs. Vince y Miss Dalton forman el conjunto "senior" de la sala en los torneos importantes del país. La señorita María del Pilar Cerra, hija del caballero puertorriqueño señor Julio Cerra, es una futura estrella en el arte de Cordoia. Tiene ya varias medallas de oro ganadas en diversos concursos. La prensa neoyorquina se ha ocupado en diversas ocasiones de sus triunfos. Su hermana Katherine también se ha distinguido no poco y promete seguir descolando.

El señor Fernández es muy parco y modesto al hablar de su hija. Geisha, preciosa muchacha que hace una figura por demás atractiva en su uniforme blanco de esgrima. Tengo a la vista, sin embargo, toda una página de "El Mundo" de la Habana dedicada a ella, con motivo de una visita que hizo a su patria hace algunos meses. De su calidad técnica dijo en dicha crónica Rubén Rodríguez Walling, una autoridad en la materia: "Geisha Fernández, considerada esgrimísticamente, es sin duda alguna una verdadera valor que enorgullece no tan sólo a su género, sino también a Cuba, puesto que como dijera en otra ocasión, pasea sin alardes ni estruendos nuestra bandera por las distintas salas de Nueva York, y ello constituye por consiguiente una gloria para la patria, ya que ninguna mejor puede ostentar representación femenina en la gran Metrópoli."

Dentro de pocas semanas saldrán para la Habana el señor Fernández y su esposa, con el objeto de ir preparando el itinerario del equipo que habrá de observar el equipo neoyorquino en aquella capital. No hay duda de que la gira va a ser un gran éxito deportivo y social, y que hará mucho, no sólo por estimular en Cuba la afición al antiguo y caballeroso deporte, sino también por estrechar las relaciones amistosas entre los dos países.

EE. UU. rechazarán la invasión cubana a mediar en el caso español

(Continuación de la primera página.) nacional, integrada por representantes de nuestro continente nombrados con ese objeto, se dirigirá a los más altos poderes de los dos fuerzas con objeto de obtener de ellos que accedan a acordar un armisticio.

"Si ambas fuerzas contendientes aceptan el armisticio, la Comisión les invitará para que nombren sus representantes para el fin de discutir, dentro de la conferencia, las posibilidades de la pacificación y de alcanzar un acuerdo definitivo para terminar la guerra.

"Si la Comisión Internacional considera prudente la participación de algunas naciones europeas, que estén interesadas en el problema español, estos poderes serán invitados a que nombren y envíen sus respectivos representantes a las conferencias de la paz.

Ruego especialmente a Vuestro Excelencia que, al mismo tiempo que transmite a su gobierno esta invitación del gobierno de Cuba, le advierta que si tiene alguna objeción o desea sugerir modificaciones con referencia al procedimiento indicado, el gobierno de Cuba recibirá con placer sus observaciones y les concederá toda su atención."

Visita a Mussolini el rey de Grecia, Jorge II

ROMA, noviembre 1. (A.P.) — El Rey de Grecia, Jorge II, visitó hoy a Benito Mussolini en el Palacio de Venecia, después de haber recibido al Ministro de Estado Galeazzo Ciano en su hotel. Personas bien informadas creían que la conversación de Mussolini con el monarca se relacionó con el trato acordado a los italianos de origen griego que residen las islas de Rodas y el Dodecaneso, en el mar Egeo.

Se ha anunciado que existía disgusto entre estos antiguos ciudadanos griegos a consecuencia de la insistencia de Italia en obligar la enseñanza del italiano en sus escuelas.

El rey visitante será mañana huésped del rey Víctor Manuel y de la reina Elena en su residencia campestre de San Rossore.

El rey de Grecia seguirá viaje a París y Londres.

Nuevo agregado militar de E. U. llega a Honduras

TEGUCIGALPA, Honduras, noviembre 1. (A.P.) — El capitán Frank Hamilton Lawson Scribner, nuevo agregado militar y naval de la E. U., llegó aquí hoy.

Busque su cuarto o apartamento entre los muchos que a diario ofrece LA PRENSA.

Protesta Londres a los insurgentes por el hundimiento del "Jean Weems"

(Continuación de la segunda página.) pitán Thomas Everett, de 67 años de edad, natural del Welshman, el aeroplano bombardeó y disparó sus ametralladoras contra el barco, mientras la tripulación saltaba apresuradamente en los botes salvavidas. Remaron por espacio de siete horas hasta que llegaron al pueblo pescador a pocas millas al sur de la frontera francesa.

"Las dos primeras bombas cayeron cerca de mi bote salvavidas, a las 8 a. m. del sábado", dijo el capitán Everett. "El aeroplano apareció sobre el barco a las 7.55 a. m."

Los observadores del control de no intervención que viajaban a bordo del "Jean Weems" aseguraron al correspondiente de la United Press que la carga del barco era legal. Llevaba 3,000 toneladas de trigo y leche condensada.

El capitán Everett dijo que los dos observadores se habían negado a identificar el aeroplano, "aunque todos vieron la calavera blanca y negra y los huecos cruzados pintados en las alas."

La paciencia inglesa. Inglaterra, en la sesión de mañana del subcomité de no intervención, es probable que declare su paciencia exhausta, a menos que se abandonen las tácticas dilatorias y a menos que no se obtenga algún definitivo avance en los esfuerzos para arreglar la situación de España, se supo hoy.

Se concedió al mitin de mañana una gran importancia, porque se tiene entendido que Inglaterra no está dispuesta a extender más su "último esfuerzo" para hacer que la no intervención no fuera un fracaso, retirando a los voluntarios extranjeros de las dos partes contendientes de España y restableciendo el servicio de control por mar y en las fronteras de España y concediendo los derechos de beligerancia a los insurgentes tan pronto como se hubiera realizado una considerable evacuación de combatientes extranjeros de España.

Se opina aquí que, aun cuando las reservas opuestas por Rusia en el mitin del viernes, son lamentables, Italia y Alemania no están justificadas en sus alegatos de que esas reservas han obstaculizado el inmediato acercamiento a ambas partes de España en relación con las evacuaciones de voluntarios.

Nuevo cónsul hondureño en Berlín

TEGUCIGALPA, Honduras, noviembre 1. (A.P.) — Mauricio Rosal fue nombrado nuevo cónsul general de Honduras en Berlín.

Consulte siempre LA SECCIÓN DE CLASIFICADOS de LA PRENSA.

Agustín González se medirá esta noche con Johnny Rohrig en el encuentro principal del New York Coliseum, pactado a ocho asientos.

La pelea semifinal, a seis asaltos, está entre Joe Rodríguez y Rudy Marshall.

En un cuarteto, Frank Terry cruzará guantes con Pete Monsanto.

Consulte siempre LA SECCIÓN DE CLASIFICADOS de LA PRENSA.

Busque su cuarto o apartamento entre los muchos que a diario ofrece LA PRENSA.

JIM HARDY



Pídesa a Kent un nuevo "mensaje" sobre Puerto Rico

Farley quiere substituir por otro el mensaje esquimal en el mural de R. Kent

(Continuación de la primera página.) represento un sentimiento que esté en contradicción directa con su manera de pensar y con sus deseos. Los naturales de Kuskokwim, al igual que los otros residentes de Alaska son ciudadanos leales y devotos de Estados Unidos y ellos no tienen intención alguna de hacer guerra contra el gobierno.

Diamond mencionó los habitantes de dicha región porque el mensaje a los puertorriqueños aparece escrito en el dialecto que ellos usan.

Washington, D. C., noviembre 1. (A.P.) — Rockwell Kent está en "record" como que ha dicho que su mural sobre el servicio postal en la isla de Puerto Rico es un exponente solo de "sentido común".

A pesar de los ataques que contra dicho fresco han hecho algunos funcionarios puertorriqueños. Este mural aparece en el nuevo edificio de Correos de esta capital.

El artista quien fue seguido por más de mil personas que querían obtener su autógrafo en la inauguración de la Galería de Artistas Modernos en la cual están algunas pinturas suyas en exhibición, defendió hoy su mural el cual quedó recientemente instalado en el edificio del Departamento de Correos. En el fresco aparece un mensaje en esquimal en el cual se aconseja a los puertorriqueños que "cambien de jefes. Eso solo puede hacernos libres" dice el mensaje.

Kent contestó las críticas que se han hecho a su mural diciendo: "Este no es propaganda en ningún sentido de la palabra. La causa de la independencia en Puerto Rico no necesita propaganda alguna. Todo el mundo sabe que la mayor parte de las personas que viven en la isla están en favor de la independencia."

Manifestó el referido artista que "todo arte que vale algo es propaganda, aun cuando no sea más que propaganda en favor de la belleza de la vida. De hecho, el arte no es más que la forma en que el artista proclama su amor a la vida."

"Si usted tiene cerebro, usted sabe que la vida depende de la libertad. Cualquier persona con corazón y cerebro está en favor de los ideales en España y de la humillada China. Y si su corazón es lo suficientemente grande, entonces usted estará en favor de la revolución mundial."

Un misterio rodea la desaparición de A. Noble en el "Coamo"

(Continuación de la segunda página.) ble pudo haber caído al agua con el moливiento del "Coamo", pero se nos afirma que la travesía había sido buena y que solo al principio se había notado un poco de oleaje, cosa que es corriente en las aguas del trópico.

La oficialidad del barco, una vez que se supo de la desaparición de Noble, dio órdenes estrictas para que no se permitiera a persona alguna pasar de la sección de primera clase a la de segunda.

Tan pronto llegó el "Coamo" al muelle referido un grupo de agentes subió a bordo para hacer la investigación de rigor.

González contra Rohrig en el N. York Coliseum

Agustín González se medirá esta noche con Johnny Rohrig en el encuentro principal del New York Coliseum, pactado a ocho asientos.

La pelea semifinal, a seis asaltos, está entre Joe Rodríguez y Rudy Marshall.

En un cuarteto, Frank Terry cruzará guantes con Pete Monsanto.

Consulte siempre LA SECCIÓN DE CLASIFICADOS de LA PRENSA.

UNA DAMA EXCITADA



ESGRIMISTAS QUE IRAN A LA HABANA



De izquierda a derecha, sentadas: señoritas Geisha Fernández, Madeline Dalton, señora Marion Vince, señoritas María del Pilar Cerra, Eleanor Lazar; (de pie) Signor Argento, señor Heinz Baugartner, señor Eaton Bayor, señorita Aida Condosti, señor Joseph Vince, director de la sala que lleva su nombre; señoritas Katherine Cerra, Mollie Burnside, Ana Varipapa, señor Celestino Fernández, profesor de esgrima, y señor Julio Cerra.

DE NUESTROS LECTORES

(Continuación de la cuarta página.)

dad de consejos de nadie. Nosotros nos consideramos con el derecho de pedir al señor artista que no ande medio vestido cuando se quede en casa. Que eso de exigernos a los demás una cosa tan seria como ésta de andar desnudo, y que venga él después a hacernos a medias. Así yo no juego.

"Por otra parte, hay que ser más práctico en esto de dar consejos. A mí, lo digo francamente, no me interesa tanto la influencia que según el señor articulista tiene el desnudismo sobre la salud. Yo ya me sé que si ando por la casa desnudo y con las ventanas abiertas, cojo una buena pulmonía que no me permitiría en ningún caso seguir practicando el desnudismo. Yo no iría tan lejos, sino que cerraría las ventanas. Pero ocurre que en algunas casas éstas no tienen cortinas ni visillos ni persianas, sino solamente cristales o vidrios solos. Lo que me interesa saber es lo que tengo que hacer si es que la vecina del otro lado de la calle o del patio se pone a mirarme con insistencia."

"¿No recuerda el lector lo que le pasó a Julio Camba en Berlín? Se lo contaré. Su cuartito daba a una gran plaza pública y estaba en el tercer piso. Un día muy claro, sin una nube, se le ocurrió al gran humorista darse un baño de sol. Una semana duró el buen tiempo, pero solo cinco los baños. El quinto día se presentó ante él un detective que lo citaba a comparecer ante el juez por desacato a la moral. —¿Yo, dijo Camba, he faltado a la moral? Sin duda hay aquí alguna equivocación. —No, señor, no la hay, es usted el que ha ofendido la moral, hay testigos muy serios. —¿Pero cómo es posible? Yo soy incapaz de... —Herr Camba, desde el lunes pasado usted se desnuda enteramente en su cuarto y ofende a las personas que le ven. —Pero si nadie me puede ver. —Usted se equivoca, Herr Camba: Frau Pilserner ha estado observando desde el quinto piso del otro lado de la plaza. —Pero si la plaza es muy grande... —Ah, Herr Camba, usted se equivoca otra vez: Frau Pilserner tiene un antejo de larga vista. Y el pobre Camba hubo de rendirse a la realidad de los hechos y pagar la multa."

"Ahora bien, si a usted, señor Remos, cuando anda del todo desnudo por su casa (supongo que en verano), le empieza a mirarle una hembra desde el otro lado del patio, ¿qué hace? ¿Cómo hay que hacer cuando viene el cartero con una carta certificada, o el hombre de la luz eléctrica, o la hija del superintendente a cobrar el alquiler? Porque yo supongo que diferentes circunstancias exigirán diferentes actitudes. Y en las reuniones de nudistas, ¿cómo hay que proceder? ¿Cómo he de hacer yo para que no me dé vergüenza? Cualquiera día me invitan y hago una plancha."

"Nos dice el señor articulista desnudista: 'Prácticamente el

estoy seguro que apreciará los beneficios que se derivan. Su alma y su cuerpo le darán las gracias porque estará más libre, sano y contento'. Este párrafo me ha interesado en parte. Según el señor articulista desnudista mi alma y mi cuerpo le van a dar las gracias al sistema, y mi cuerpo estará más libre, más sano y contento. De que estará más libre no me cabe duda alguna: de que estará más sano, no me ha convencido usted, porque no veo la manera de evitar la pulmonía doble el día que me den poca calefacción. Eso último de que mi cuerpo estará más contento, me gustaria comprobarlo. Por lo tanto le pido más detalles, pero no se vaya usted por las ramas: que sean prácticos, las teorías no me satisfacen. Y por lo que a usted se refiere, señor articulista desnudista, desnúdese bien para que creamos en el desnudismo los interesados. Para predicar hay que empezar por practicar."

El embajador de Méjico visita a Samner Welles

WASHINGTON, D. C., noviembre 1. (A.P.) — El embajador mejicano Dr. Francisco Castillo Najera visitó esta tarde al secretario de Estado interior, Sumner Welles.

El enviado, quien regresó a Washington anoche después de una semana de ausencia, dijo que la visita era cuestión de rutina. Agregó que es costumbre que un enviado extranjero visite al Departamento de Estado al regresar de un viaje tan largo como el suyo.

Castillo Najera fué la semana pasada a Natchez, Miss., a participar en la inauguración de un nuevo camino que conecta con la Carretera Pan-Americana.

También informó el correspondiente que unos 500 alemanes, entre ellos 30 oficiales están estacionados en Mallorca.

Biografías

Las Grandes Figuras Históricas

LOYOLA, por José María Salaverría. Un tomo de 256 páginas, con 6 láminas en heliotipia fuera de texto, encuadernado en tela... \$.98

LA REINA VICTORIA, por Lytton Strachey. Traducción de José Forroba. Un tomo de 438 páginas, con 16 láminas fuera de texto, encuadernado en tela... 1.80

MAQUIAVELO, por Giuseppe Prezzolini. Traducción de Santos Vega. Un tomo de 320 páginas con 24 láminas fuera de texto, encuadernado en tela... 1.80

El mismo encuadernado en marroquí... 2.25

El mismo en piel de lujo... 3.00

Todos los tomos vienen precedidos del retrato autógrafo de los personajes biografiados. Están enriquecidos asimismo con estudios preliminares, bibliografías, tablas cronológicas y otros apéndices.

De venta en LA PRENSA, 245 Canal Street, N. Y. C.

Para remitir por correo, por cada libro... \$.15 C.O.D.

No envíe dinero suelto por correo. — Use cheque o giro postal.

Por Moores



Pickard gana el campeonato abierto argentino de Golf e iguala el record

Su total para los 72 hoyos fué de 288. — Genta quedó en segundo lugar junto con Denezat. — Schumacher finalista en Méjico. — El "Aurora" triunfa en Buenos Aires en "match" de Polo.

BUENOS AIRES, Argentina, noviembre 1. (A.P.) — Henry Pickard coronó hoy una invasión de los verdes campos de la Argentina por un grupo de profesionales de los Estados Unidos, con la conquista del campeonato abierto argentino. Lo logró mediante un "score" de 288 para 72 hoyos que iguala el record de dicho evento.

Tomás Genta, veterano profesional argentino, y Eugenio Denezat empataron por el subcampeonato con 290. Genta se inspiró en la última jornada con un 68, o sea 7 bajo par. Pickard no estuvo tan brillante en esa vuelta, registrando un 74, pero tenía una ventaja anterior que no pudo ser contrabastada.

Byron Nelson, otro miembro del grupo yanqui, terminó empatado por el quinto lugar con 284. La tarjeta de Denny Shute señalaba 298.

El record argentino es obra del propio Genta, quien lo estableció en 1930 sobre el mismo terreno, o sea el del San Andrés Golf Club. Excepto por la pérdida de uno

Prepárase Madrid para una gran ofensiva con la que intenta romper su sitio

(Continuación de la primera página.) di, expresó su admiración por la "cruzada" española. Queipo elogió a Mussolini, transmitiéndole el saludo de la España rebelde. El teatro estaba lleno de banderas españolas e Italianas, tocándose al final los himnos de Italia y España.

El cardenal Segura ofició por primera vez en la catedral pontifical de esta ciudad, pronunció un sermón y bendijo al pueblo. Después inauguró el curso del seminario, asistiendo las autoridades al acto.

6,500 italianos hay en la ciudad Palma de Mallorca

LONDRES, noviembre 1. (U. P.) — El correspondiente del "Daily Herald" de París dijo hoy que el Gobierno Español declaraba que el jefe de la rebelión militar, general Francisco Franco había comprado a los correspondientes extranjeros quienes no vieron señales de actividad militar italiana en Mallorca, en las Islas Baleares.

"En realidad", informó, "allí hay una guarnición de 20,000 soldados incluyendo 6,500 italianos, de los cuales unos 250 son oficiales, y cinco de ellos coroneles."

También informó el correspondiente que unos 500 alemanes, entre ellos 30 oficiales están estacionados en Mallorca.

Los demócratas N. J. atacan el candidato

Dijo el candidato a la gubernación por el Estado de Nueva Jersey que triunfará ampliamente.

NEWARK, N. J., noviembre 1. (A.P.) — Un ministro de la Gobernación, el cual no ha sido elegido en las elecciones de noviembre reformadas en la política, campaña como candidato a la gubernación pidiendo millones de votos.

El Rev. Lester H. dato contra el senador A. Harry Moore ha peticionado el Partido del Estado el punto de campaña, actuando del consejo que le da de los grandes líderes.

Le recordaron el hecho hincapié en el hecho anterior, y el hecho anterior, especialmente las elecciones anteriores, la elección del gobernador. También le dijo que estaba retrasando la fuerza después que éstas triunfaron en las elecciones con una mayoría de los votos.

No le precede. El alcalde de Jersey City, do los pocos líderes de la sobrevivir de la política de los políticos de la amenaza en esta ocasión contra en el Estado. Previamente el Democrático victoria con una mayoría de 600 votos diciendo una lección para el debe de buscar algún dirigente para atacar.

Mr. Clee, cuyos dicho que triunfará con una mayoría de 150,000 votos referido a Mr. Moore, paña y ha limitado la a Hague y a su misma forma fusiónistas en la va York se han limitado a Tammany Hall en la campaña municipal. Río Hudson.

El Rev. Clee atacó la elección democrática de la (Sigue en la séptima)

LA GUERRA CIVIL EN ESPAÑA

Sus orígenes y antecedentes históricos. En cuatro magníficos libros.

ALBORNOZ, ALVARO DE. EL GOBIERNO DE LOS CAUDILLOS MILITARES. Interesante resumen histórico de los dictadores militares en la historia española. Un vol. de 224 pág.

ALBORNOZ, ALVARO DE. AL SERVICIO DE LA REPUBLICA. Historia de la situación de la Unión Republicana al Frente Popular y el ex-ministro de la República. Un vol. de 250 pág.

AGUILERA MALTA, D. MADRID. Reportaje novelado de una retirada heroica con emocionantes episodios del sitio de Madrid.

CHAVES NOGALES, MANUEL. A SANGRE Y FUEGO. Nueve novelas cortas de la guerra Civil en España, escritas por el ex-director de "ra" de Madrid. 270 pág.

De venta en LA PRENSA, 245 Canal Street, N. Y. C.

Para remitir por correo, por cada libro... \$.15 C.O.D.

No envíe dinero suelto por correo. — Use cheque o giro postal.

LA GUERRA CIVIL EN ESPAÑA

Sus orígenes y antecedentes históricos. OBRAS DE DON MANUEL AZARIN. Presidente de la República Española.

DISCURSOS EN CAMPO ABIERTO. Este libro publicado por su autor siendo jefe del Gobierno y meses antes de que estallara la actual Guerra española, ha de dar luz sobre muchos puntos relacionados con los motivos del conflicto. 248 pág.

EN EL PODER Y EN LA OPOSICION. Historia de la situación política del actual Presidente en los años 1932 a 1934. 2 tomos.

MI REBELION EN BARCELONA. Un libro de pasión apasionada, de combate, de polémica y ataque en no a la revolución de octubre de 1934. 360 pág.

LA INVENCIÓN DEL QUIJOTE Y OTROS ENSAYOS. Contiene: "La invención del Quijote", "El secreto de la Ineficacia", "Valencia", "El secreto de la Ineficacia".

De venta en LA PRENSA, 245 Canal Street, N. Y. C.

Para remitir por correo, por cada libro... \$.15 C.O.D.

No envíe dinero suelto por correo. — Use cheque o giro postal.

Preguntas y Respuestas

N. H. Yonkers, N. Y.—Es curioso que "hinojo" es sinónimo de "rodilla", pero es también el nombre de una planta aromática de flores amarillas, muy abundante en España. Sabido es que la "h" inicial del español del siglo XV fue luego cambiada en "hi" en muchos vocablos como "hermosa" antes "fermosa", "hierro", antes, y hoy en México, "fierra", al mismo tiempo que la "c" cedilla, conservada hoy en francés, fue cambiada en "q", "z" o "s". Esas advertencias le permitirán comprender la famosa "Serranilla" del Marqués de Santillana (1399-1458) que empieza diciendo:

Moca tan fermosa
Non vi en la frontera
Como una vaquera
De la Finajosa.
"La Hinojosa": lugar cubierto de hinojo. Hinojo, en inglés: fenel.

P. D.-New York City.—Pida usted sus primeros papeles. No importa que sus padres fueren españoles. Lo que cuenta es que usted nació en Cuba y que hoy cuenta limitativa para los nacidos en este continente e islas adyacentes. Si su entrada de 1917 no fuese aceptada como legal, siempre podría usted legalizar su estancia como casado con una ciudadana americana antes del 1 de julio de 1932. En todo caso nadie podría molestarle en lo más mínimo. Vaya en persona al Naturalization Bureau, 641, Washington St., New York City.

M. R.-New York.—Hay centenares de miles de residentes ilegales en su caso. Como entrado en 1926 en viaje de "tránsito", su residencia es legal. No piense un instante en pedir la ciudadanía; podría llevarse un disgusto.

J. M. C.-New York.—Su carta no dice bien claro si salió del país o no. Si nunca salió para establecer su residencia en España, podría pedir de nuevo sus "primeros papeles". Tendría que esperar dos años antes de obtener la carta de ciudadanía.

E. P. D.-New York.—Vuelva usted a escribir dando más detalles. No dice usted si el accidente fue en el curso de su trabajo o no. Si lo fue, diga el nombre del dueño, su dirección, y el nombre y dirección de su abogado. Y firme su carta con nombre y apellido. Aunque las leyes hayan sido modificadas, el caso habrá de ser juzgado según las leyes vigentes cuando ocurrió el caso. Cuando hayamos recibido sus informes indaguemos el caso, que ahora nos parece "sospechoso". Aunque el dueño se haya muerto, no es necesario que usted pague sus cotizaciones al "Workmen's Compensation Board" o a la Compañía de Seguros aceptada por ese Board. Sea muy explícita en sus explicaciones. Repita la relación completa del caso.

Una Nueva Edad Media por NICOLAS BERDIAEFF

Traducción de José Renom

El autor de este libro es reputado como uno de los más lúcidos y penetrantes de nuestra época. Su formación intelectual lo asimila al modo de sentir y de pensar del autor de "Los hermanos Karamazoff", es decir, a un modo de sentir cristiano y por lo tanto antibolchevique.

Su obra, "UNA NUEVA EDAD MEDIA", constituye un análisis a fondo del humanismo, esto es, del sentimiento de libertad que se apodera del mundo a partir del Renacimiento y cuya expresión ha tomado tan diversas y aun contradictorias modalidades.

Pero este análisis no es sino una introducción a otro estudio más vasto y concreto: el de la crisis social y, por ende, moral de la época contemporánea. El libro es, en una palabra, el proceso de la crisis del concepto de libertad y democracia, y por lo mismo, dado el modo de sentir del autor, un grito de alerta ante la amenaza del comunismo, que se cierne sobre el mundo.

Eso le lleva a estudiar la experiencia rusa del comunismo, hecho que, si considera catastrófico, no deja de aceptarlo como tal, a fuer de espectador o comentarista objetivo que considera superfluo o inútil salirle al paso con unas frases condenatorias. "Cruenta ha sido la Revolución rusa, pero no fue menos cruenta la Revolución francesa," exclama, acaba diciendo que toda Revolución constituye siempre una catástrofe.

Sin embargo, esos estudios no son más que las premisas necesarias para llegar a la conclusión que encierra el libro; esa conclusión es la perspectiva que traza del mundo o de la civilización que se avecina.

Consta este libro de 240 páginas. Precio del ejemplar, en rústica, 75¢.

245 Canal St., New York, N. Y.

De venta en LA PRENSA.

Para recibir por correo, por cada libro \$1.00.

Para recibir por correo, por cada libro \$1.00.

Para recibir por correo, por cada libro \$1.00.

Para recibir por correo, por cada libro \$1.00.

Para recibir por correo, por cada libro \$1.00.

Para recibir por correo, por cada libro \$1.00.

Tarzán y el Hombre León



Los bascos llevaron a Obroski al interior del bosque. El día los gritos de combate de la principal columna de los negros que atacaban a la expedición. El ruido de los rifles le dio a comprender que sus amigos se defendían desesperadamente. Unas cuantas balas cayeron silbando cerca de Obroski, y uno de sus capturadores cayó, herido en el corazón.

El grupo se internaba siempre más y más en la selva. Uno de los guerreros puso una soga en el cuello de Obroski. Este se sentía mucho más cómodo al demostrar que no tenía miedo. Algunos negros demostraron el deseo de desahogarlo, abalanzándose sobre él, y Obroski comprendió que no lo habían matado hasta aquel momento para que su muerte sirviera de diversión a toda la aldea.



Por fin llegaron a una aldea rodeada de un cerco y formada de cabañas en forma cónica, con techos de paja, y de las que salió una muchedumbre hostil para ver al extraño cautivo. Algunos negros demostraron el deseo de desahogarlo, abalanzándose sobre él, y Obroski comprendió que no lo habían matado hasta aquel momento para que su muerte sirviera de diversión a toda la aldea.



Los guerreros que custodiaban a Obroski lo defendieron del furor de la multitud y lo condujeron a una de las chozas. La entrada a ésta era baja, de modo que los negros inclinaron a Obroski y lo empujaron dentro. En el interior de la cabaña reinaba la obscuridad. Pero, cuando la vista del joven se acostumbró a ésta, se dio cuenta de que no estaba solo. Vió a tres extrañas figuras.

PROFESIONALES

Dentistas

Dr. MUNZ CIRUJANO DENTISTA
Unica oficina
Calle 110, Esquina Broadway
También enderezamos dientes de niños.
Tratamiento de piores. Rayos X.

Dr. S. S. FARRELL CIRUJANO DENTISTA
300 W. 28 St., Esq. 3 Ave.
Establecido por más de 25 años.
Pagos fáciles semanales.

Dr. LEON LABIN DENTISTA
67 W. 76 St., Esq. Columbus Ave.
Tel. 7-1692. Horas 10 a 6 p.m.

Dr. WOLFE DENTISTA
RATOS X - EXTRACCIONES - GAS
110 W. 114 St., Esq. 1 Ave.

Dr. ROQUE DENTISTA
110 W. 114 St., Esq. 1 Ave.

Dr. LOCKER DENTISTA
201 E. 42 St., Esq. 3 Ave.

Dr. N. S. HANOKA DENTISTA
300 W. 42 St., Esq. 3 Ave.

Dr. ELIGO F. ROS DENTISTA
61 East 42 St. Tel. Murray Hill 2-4955.

Médicos

Dr. Henriquez Médico Especialista
121 WEST 79 ST.
de la escuela práctica de París.
30 AÑOS DE EXPERIENCIA
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES
CRÓNICAS DE LOS
HOMBRES Y MUJERES
EN LAS VIAS URINARIAS.
ANTIGUAS EXPERIENCIAS EN
ENFERMEDADES NERVIOSAS
Y DEBILIDAD GENERAL.
Inyecciones intravenosas
VEJIGA, RÍONES Y PIEL
Exámenes, clínicos, gran análisis
de la sangre.

ELECTROTHERAPIA
Horas: de 9 a 12 a.m. y de 2 a 5 p.m.
Días festivos: de 10 a.m. a 2 p.m.
Tel. Endicott 2-4886
PRECIOS MODICOS

ESPECIALISTA ALEMAN
Enfermedades agudas y crónicas de hombres y mujeres. Sangre, piel y venas varicelosas. Inyecciones por método moderno. Horas: 10 a.m. a 8 p.m. y de 2 a 5 p.m. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. M. FILURIN DENTISTA
113 W. 42 St. (6a. Ave.-B'way)
Tratamientos modernos. Rayos X.
EXAMEN, \$2.00

Dr. S. A. CHERNOFF DENTISTA
Especialista en enfermedades agudas y crónicas de hombres y mujeres.
PIEL Y SANGRE
223 - 2a. Avenida, Esq. Calle 14
Horas: 10 a.m. a 8 p.m. y de 2 a 5 p.m.
Domingos: 10 a.m. a 3 p.m.
Tel. Thompson 3-4886.

OJOS, NARIZ, GARGANTA, OÍDOS
Dr. N. Guillempe, especialista
219 W. 14 St. Tel. Thompson 3-4886.
Horas: de 10 a 7 p.m. a.m.

Dr. SAMOSTIE ESPECIALISTA
219 W. 14 St. Tel. Thompson 3-4886.
Horas: de 10 a 7 p.m. a.m.

Dr. LUIS BORRE enfermedades de mujeres, medicina general. 10 Lafayette St. (Poley St.) W. 14 St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. G. GEORGIADIS Universidad de París. Enfermedades de la sangre y de la piel. Hombres y mujeres. 235 W. 14 St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. Bocanegra López 131 West 110 St. Tel. Mon. 3-2139.

Dr. J. E. CREPO 109 W. 110 St. Tel. Mon. 3-2139.

Dr. N. ARENÁ 131 West 110 St. Tel. Mon. 3-2139.

Dr. LUIS MENDEZ 219 W. 14 St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. L. DI MOJA 305 East 116 St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. MARIN 4 a. a. excepto miércoles y por cita. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. P. N. ORTIZ 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. BOLOGNINO 211 W. 28 St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. VILELLA 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. M. J. Marxuach 211 W. 28 St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. APELANIZ 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. AGUSTIN PIETRI 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. R. ALMEIDA 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. ANDINO ESPEJO 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. W. WEINBERG 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. GARCIA LASCOT 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. J. N. CESTEROS 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. VERGES CASALS 111 Hamilton St. Tel. Thompson 3-4886.

PROFESIONALES

Médicos

Dr. J. MELENDEZ 42 E. 112 St. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. MANUEL DUENO 250 Longwood Ave. Tel. Thompson 3-4886.

Dr. SALVADOR ALTCHER 105 Joralemon St. Tel. Thompson 3-4886.

Notarios

RAMON MIRANDA Notario. Comisionado de escrituras para Puerto Rico. Traducciones. 58 Pearl St., New York. Tel. Whitehall 4-2285.

JOHN CAMACHO Asuntos notariales, traducciones, pensiones, ciudadanía, inmigración. 1555 Madison Ave. Tel. Thompson 3-4886.

Obstétricas

Mrs. MERINO 594 West 241 St. Tel. Thompson 3-4886.

Opticos

Dr. DOMINGO MASTACHE OPTOMETRIA Y OPTICO ESPECIALISTA. Examen de la vista. Receta de lentes y fabricación de gafas. 73 West 116 St., Esquina Lenox Ave. Tel. Thompson 3-4886.

PARA SUS LENTES vea al especialista de la vista **PACHECO MORALES** Optometrista y Optico. 522 W. 145 St. Tel. Thompson 3-4886.

VARIOS

Casas de huéspedes **José Rodríguez** 140 West 82 Street. Tel. Thompson 3-4886.

Comidas a domicilio **Dr. DENESE** Comer bien y a su gusto. Teléfono 3-4886. 1534 E. 112 St. Tel. Thompson 3-4886.

Fotografías **Gómez Studio** 117 Madison Ave. Tel. Thompson 3-4886.

Funerarias **P. ECHEVARRIA & SONS** 476 West 145 Street (Amsterdam Ave.) Tel. Thompson 3-4886.

FUNERARIA HERNANDEZ Entierros completos. \$75 en adelante. 62 W. 114 St. Tel. Thompson 3-4886.

FUNERARIA MONGE 1539 Madison Ave. Tel. Thompson 3-4886.

FUNERARIA GONZALEZ 111 West 111 St. Tel. Thompson 3-4886.

Imprentas **L. & R. PRINTING CO.** Trabajos en español e inglés. 238 William St. Tel. Thompson 3-4886.

Mudanzas **PAN AMERICAN EXPRESS CO.** Mudanzas, embalajes y envíos. Tel. Thompson 3-4886.

Patentes **Invenciones desarrolladas, patentadas.** Envío dibujos a modelos sencillos. Informes gratis. POLACHIR, Procurador de Patentes. 1234 Broadway. Tel. Thompson 3-4886.

VENTAS **Abrigos de piel** **SESORA** vende en privado bellísimo abrigo de piel gran tamaño. \$15. 211 W. 96 St. Tel. Thompson 3-4886.

Artículos para fotografías **WILLOUGHBY** 110 W. 32 St. Tel. Thompson 3-4886.

Baúles **MUESTRAS** de fábrica, alta calidad, baúles y equipajes a mano del Precio de fábrica. International Ship. 22 W. 4 St. entre 7a. y 8a. Aves. Se habla español.

MAQUINAS DE COSER **Singer Sewing Machine Co.** 170 Broadway Ave. Tel. Thompson 3-4886.

Intimidaciones del Cine - Por el Capt. Roscoe Fawcett

HELEN WESTLEY La aristocrática dama de la escena y el cine, empezó su carrera en 1896, en un barco de carga que subía y bajaba por el río Ohio.

LESLIE HOWARD le gusta tanto retirarse que un día lo tuvieron que sacar a una silla mientras tomaban posiciones de su sustituto. Lo hicieron para poderlo encontrar cuando lo necesitaban.

PHIL REGAN antes policía en Nueva York, es ahora miembro de la policía de 13 ciudades más en los Estados Unidos y tiene sus chapas en su auto.

De Castro plantea ante su partido el caso del Gobno. de San Juan, P. Rico

(Continuación de la segunda página)

relacionado con todos los ingresos y egresos del Instituto, y dicho presupuesto no deberá entrar en vigor hasta tanto no sea debidamente aprobado por la Comisión Económica de la Legislatura y finalmente por el Gobernador, la Comisión Económica acordó devolver el presupuesto, que asciende a cerca de \$191,000, para que fuera originalmente enviado a través del Director del Turismo, según dispone la ley.

La Comisión estuvo conferenciando con el Gobernador y éste prometió hacerlo así.

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice que en esta conferencia se discutió ampliamente la cuestión del nombramiento del Director del Turismo, habiéndose acordado que los señores Martínez Nadal y Valdés visitarían al día siguiente por la mañana al gobernador Winslow para expresarle sus puntos de vista en relación con este asunto. Finalmente se llegó a un acuerdo para recomendar a los señores Edmundo Colón y Enrique Ortega, ingeniero que ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior durante varios años.

El Gobernador se puso en comunicación con el Comisionado de Agricultura y Comercio, señor Rafael Menéndez Ramos, Director interino del Instituto, para comunicar al señor Ortega que se iba a extender el nombramiento, Ortega y Menéndez Ramos se personaron en Fortaleza, fue llamado a Palacio el comisionado del Interior, señor José Enrique Colón, a esa misma hora para conferenciar con el Gobernador.

Conferencia

Se celebró también una conferencia en la residencia de don Rafael Martínez Nadal, presidente del Senado y de la Unión Republicana, a la cual asistieron el senador Alfonso Valdés y el representante doctor Leopoldo Figueroa.

Se dice

